

学んで 話して 楽しい にほんご教室

夢気球だより

「夢気球だより」編集部 発行

〒610-0121

城陽市寺田西ノ口7-4西邦ビル2階 城陽市国際交流協会内

電話 0774-57-0713

編集者 <西山雅文>



5周年記念

学習者・支援者交流会

夢気球5周年記念、学習者・支援者交流会が10月16日(日) 城陽市国際交流協会で開催されました。今年は、62名(支援者30名、家族2名、学習者30名・学習予定者9名含む)の参加を頂いて行われました。会場は、熱気にあふれて、参加者一同楽しい交流会となりました。



当日は、天候が気に なりましたが、主催者の熱意に添えて穏やかな気候となり、開始時刻10分後には、ほぼ全員が到着しましたが、受付の名札書き等で、受付場所は少々混乱気味ではありました。今年には、従来と趣向を変えて、お菓子、飲み物に加えて、柿、枝豆の季節の食材とみんが食べられる鶏のから揚げを準備しました。また、従来無料の参加費も、今回から1名200円(家族、子供は除く)徴収させて頂きました。交流会は、例年の様に、アイスブレイキングからスタートし、狭い会場内を片岡さんの総合司会の指示に従って移動してました。今年も、「好きなことは?」の設問に、「日本語の勉強」が数人しか集まらずに、みんなから笑いが出ました。毎年、この設問に「日本語の勉強」が集まる学習者が少ない様です。また、「好きな食べ物?」の設問には、「うどん」と答えた学習者が、「お寿司」と答えた学習者の方が多い結果となりました。この日は、思いっきり日本語を使う日ということで、例年の音の出ないマイクを回して、参加者の自己紹介と続いて、飲食しながらの懇談となりました。今年も希望者には浴衣の着付け体験をして頂きましたが、協会・支援者の女性スタッフがフル回転で別室での着替えに大忙しでした。浴衣を着た学習者は、思い思いのポーズで、記念の写真を撮って頂きました。また、ベトナムからの学習者には、民族衣装であるアオザイを着てきた人、インドネシアからの学習者は、パテックのシャツを着てきた人もおり、衣装も国際色豊かな一面も垣間見える交流会となりました。協会の大久保さんによる筑前琵琶による演奏、歌い方の解説があり、日本の文化の一端にも触れていただきました。また、村上さんによる「しあわせな手をとろう」の歌唱指導によって、アクサイ」と声をかける一幕もありました。参加者の皆様ありがとうございました。事務方の協会・運営委員の皆さんご苦労様でした。夢気球も6年目の交流も活発に行われ、運営委員がサポートしなければならぬ場面も少なく和気あいあいと会話が続いていました。午後4時頃に、全員揃っての記念写真撮影が賑やかに終わり、約2時間半強で閉会となりました。しかし、話が盛り上がって、なかなか参加者の退場が進まず、「お帰り下

9月30日、城陽市国際交流協会において「国際交流員の日本滞在記」と題して、洪鉉靜(ホン・ヒョンジョン)さんから話を聞いたとき、異文化理解を深める機会を持ちました。この催しは、国際交流協会が夢気球との協働で、交流会事業「国際サロン」として実施されました。韓国語教室の受講者や夢気球のメンバー(学習者も)など20名が参加しました。



2年9ヶ月経過する日本での生活では、街並がきれいなことや人との接し方が親切なことなど、我慢強いことなど、我々強いの生活を送る。韓国では、日本のように謝らないこと。つまり、自分の行為について「謝る」ということは責任をとることにつながる。この点については謝らないこと、好意的に話されたい。冷静に話される洪さんの話に、まず、お互いの違いを違として認めようという相互理解に通じる話であった。

「夢気球」の学習発表会を終えて
昨年のばれつとJOYOで行われた日本語学習発表会の成果を踏まえ、JIEAのクラスでも今夏(7月~8月)、それぞれの学習者の予定に合わせて、四回にわたって発表会を実施されました。発表者6名(出身国3カ国)、参加延べ人数61名(学習者含む)。

2016年度 日本語支援ボランティア養成講座 終了
2016年度養成講座「夢気球だより第22号」で座が、京都府国際センターと城陽市国際交流協会の主催で、5月14日から7月16日毎週土曜日午前9時30分から12時30分まで、全10回の長丁場で城陽市国際交流協会にて行われました。前半の内容は「夢

「夢気球」の学習発表会を終えて
「毎回このような発表会があったらいい」、アメリカ人の参観者から「次回発表会の機会があれば発表者として参加したい」との意見も出され、充実した学習発表会でした。(会計 福井 真由美)

「夢気球」の学習発表会を終えて
「毎回このような発表会があったらいい」、アメリカ人の参観者から「次回発表会の機会があれば発表者として参加したい」との意見も出され、充実した学習発表会でした。(会計 福井 真由美)